

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE

सहायता हेतु आवेदन प्रारूप

(Healthcare)

(स्वास्थ्य देखभाल)

APPLICATION NO.: W/0824/0599 ..

APPLICATION DATE: 15/08/24
आवेदन तिथिNAME of APPLICANT: MOKSHABALA HALDER
आवेदक का नामAGE-YEARS: 71
SEX: FFATHER'S/SPOUSE'S NAME: LATE SUNDAR MONDAL
पिता/स्त्री का नाम

PRESENT RESIDENCE ADDRESS: बलीगुन आवासीय पता

JELIAKHALLI PANCHIM KENDA NORTH 24 PARGMAS - 793329
WEST BENGALPERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थाई आवासीय पता
A3-A BOVE


Koshika
foundation
Building block of life.


OCCUPATION: UNEMPLOYED

TOTAL ANNUAL INCOME: 5000 * 12 = 60,000/-

MARRIED (जिवित) / UNMARRIED (अविवाहित)

(Attach Proof of Income)
(आय का साक्ष प्रमाण)

PAN No. स्थाई संख्या

ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSSEE (Tick whichever is applicable):
क्या आप आकर जुट हैं (जो मान्य हो उस पर जाही का निशान लगायें)Yes / No
हाँ / नहीं

FAMILY DETAILS परिवार विवरण

Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) वय (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
1.	MOKSHABALA HALDER	71	F	SELF
2.	HAREKRISHNA HALDER	50	M	HUSBAND
3.	RABI MANYOD HALDER	53	M	SON
4.	SUMITRA SARDAR	51	F	DAUGHTER
5.	MALATI RALA HALDER	48	F	DAUGHTER
6.	PURNIMA BACHAR	45	F	DAUGHTER

BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable)
महापता के लिए विनामी आधार

BPL Card (Attach Card Copy)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy)	Ration Card (Attach Copy)	Any Other Basis/Proof अन्य कोई साक्ष
सर्टिफीडेट और नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की ओर प्रति संलग्न करें)	अल्प वायरी प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की ओर प्रति संलग्न करें)	ठेगानाकारी कार्ड (प्रमाण पत्र की ओर प्रति संलग्न करें)	

"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE:

महापता हेतु किये गये विनामी का उद्देश्य:

Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न
1.	MAGNOSIS - CATARACT (L.E)
2.	SURGERY - (SICS + IOL) L.E

ASSISTANCE BEING AWAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES
इस उद्देश्य के लिए कोई अन्य महापता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?

Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AWAILED लो गई महापता याती

DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वाया घोषणा करता है:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
 - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
 - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता हूं कि इस प्राप्ति में यह गमी विकल्प मरी जानकारी के अनुसार सभी यह मही है। यदि कोई विकल्प एवं कधन असाध पाया जाता है तो मरी जानकारी निरसा को बताएंगी।
- 2) मैं द्वाया की जानकारी नहीं "कोशिका फाउंडेशन", मेरी जानकारी है, तबका उपयोग उसी उद्देश की पूर्ति के लिये किया जाएगा, जो इस प्राप्ति में था गया है।
- 3) मैं पूर्ण करता हूं कि विस सहायता हेतु यह जारी की गई है, उस एवं का अधिक या अकेले इसका किसी अन्य घोषणाओं/दोनों कामयाही से न हो जाए है और न ही भवित्व में होगा।

AGREEMENT by APPLICANT: (आवेदक द्वाया करता है)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
 - 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्राप्ति पर अपने हमाराका या अंगठी की जाए जानकारी, मेरी (आवेदक) जानकारी की पूर्ण करता हूं कि "कोशिका फाउंडेशन और उसके ज्ञानीयों" को अधिकृत करता हूं कि मेरा नाम, पास, जाटी और जो विकल्प इस प्राप्ति में योग्य है, उसे "कोशिका" एवं न्यासी, दान, जानकारी इत्यत्र डिटेल्स में जुड़ी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी उपर जानकारी में प्रस्तुत करने के लिये अधिकृत है। मेरे प्राप्ति का विकल्प मेरी इच्छा के अन्तर्गत या बाहर मेरे करने के लिये "कोशिका फाउंडेशन" के ज्ञानीयों अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस प्राप्ति पर जानकारी हेतु कि मेरा जन्म, जल, फोटो और विकल्प जो कि जानकारी के उद्देश्यों में प्रतिष्ठित हैं मुझे स्वतः जानकारी आ हासिल नहीं बनाता। इस सम्बंध में "कोशिका" एवं उसके ज्ञानीयों का निर्णय अधिकृत और जानकारी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION :

आवेदक की हस्ताक्षर या अंगठी का निशान

**AGREEMENT by HOSPITAL:** (हस्ताक्षर द्वाया करता है)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

- 1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.
- 2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इसमें अधिकृत, हमारी की ओर से प्राप्ति की जो "कोशिका फाउंडेशन" से वित्तीय जटावक एवं सिकारियों को जाती है, जिसे हम (हस्ताक्षर) निम्न प्रकार संज्ञा व स्वीकार करते हैं।

1) यह कि न ही वर्तमान और न ही भवित्व में वित्तीय स्वाक्षर वित्तीय जटावक संस्थान या किसी अन्य संस्थान से उक्त रोगी/पापले वे सोने या ते रहे हैं, जैसे कि हमारे "कोशिका फाउंडेशन" से वित्तीय वित्तीय जटावक के वर्तमान ने "कोशिका फाउंडेशन" द्वाया नदर हेतु कि है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वाया जानकारी वित्तीय अधिकृत सकात हेतु मनुष्य नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य गोपनीय संस्था का किसी अन्य संस्थान से जानकारी लेने का अधिकार सुनिश्चित रखता है। उन चूटें में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय नदर उक्त रोगी/पापले हेतु किसी गोपनीय संस्था का किसी अन्य जानकारी नहीं सेवन करेगी।

2. "कोशिका फाउंडेशन" में लो वह सहायता अंकल वित्तीय प्रकृति की है। एगी पर अस्पताल द्वाया ये गई सत्ताह पर किये एवं उपचार/प्रक्रिया का युनाव योगी एवं हस्ताक्षर जैसे बोध का विषय है। और "कोशिका फाउंडेशन" द्वाया किसी उपकार का कोई दबाव नहीं है। इसीलिये हस्ताक्षर में गोपी वे इच्छा सुनुक और अपने जाने की सरी विष्येशरी गोपी एवं हस्ताक्षर की होगी और "कोशिका" की कोई भूमिका या विमर्शी इस प्राप्ति में नहीं होगी।

RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE
स्वीकृती के लिये संरक्षित

Date of Surgery अंगठी की तारीख	(Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) हास्पताल का नाम वे हस्ताक्षर के रोपन न.	OPTIONAL STAMP DAS (Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory on behalf of Hospital) SANKALP जब वे नदर हस्ताक्षर अधिकृत अस्पताल
-----------------------------------	---	--

FOR INTERNAL USE of KOSHICA FOUNDATION अन्तर्राक्त उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1
न्यासी हस्ताक्षर 1

SIGNATURE of TRUSTEE 2
न्यासी हस्ताक्षर 2